

C. und die Ausgg. fügen च nach तहिं hinzu; Kâṭav. stimmt mit uns überein. - Ders. und die Ausgg. चित्रफलए । M. चित्रफलहे st. चित्रफलअगदं ।

Z. 20. M. in veränderter Reihenfolge: सउं साहयलिहिंदं पडिकिदिं आपोसि-
त्ति । mit Weglassung von तत्तहोदीए ।

Z. 21. M. ईदिशइ मे हृदयविनोदस्थान ननु तमेवोद्देशमादे . . . य यत्र माधवीम-
ण्डपः । Calc. Ausg. ईदृशं मे हृदयाश्रवासनं तत्तदेवाश्रय माधवीलतागृहं । Chezy: ईदृशमेव
मे हृदयप्रत्याश्रवासनं तत्तदेवादेशय माधवीलतागृहं ।

Z. 22. M. एदु एदु st. इदो इदो ।

Seite 82.

Z. 1. M. पट्टिअ st. पट्ट । - Ueber सनाथ s. Stenzler zu Kumâras.
VII. 94.

Z. 2. Die Calc. Ausg. und die Scholiasten उपचार st. उपहार । Bei
Chezy fehlt das ganze Compositum. Çank. उपचारः कुसुमादिविस्तारः । - M.
und die Calc. Ausg. रमणीअदाए । - M. lässt पिस्संसंमं und पो fort und fügt
पिअवअस्सं nach पडिच्छदि hinzu. Kâṭav. wie wir.

Z. 3. M. पविसदु भवं । - C. T. und Kâṭav. पिसिदुदु ।

Z. 4. M. उभौ प्रविश्योपविशतः ।

Z. 5. Kâṭav. und Chezy संपिहिदा । Calc. Ausg. अन्तरिदा st. संस्तिदा ।
- M. तदासंविदा दाव पेक्खिस्सं सहिए ।

Z. 6. W. und die Ausgg. बहुमदं । M. पदुमुदं st. बहुमुदं । die Scholia-
sten wie wir. Çank. बहुमुखं = बहुप्रकारं ।

Z. 7. M. fügt माण्डव्य (l. माठव्य) nach सखे hinzu.

Z. 8. M. fügt तावत् vor कथितवान् hinzu und lässt च fort. - C. च वा
st. च । - M. प्रत्याख्यानकाले मत्समीपगो नां । die Ausgg. weichen unter einander
ab, nähern sich aber beide M.

Z. 9. M. und die Ausgg. प्रथमं st. पूर्व । - M. setzt संकीर्तितं nach नाम
und liest an jener Stelle संकयासु ।

Z. 10. M. न खल्वहमिव त्वमपि विस्मृतो ऽसि st. कच्चिद् u. s. w. Ueber विस्मृत
s. zu S. 10. Z. 22.

Z. 11. 12. M. किण्णु सव्वं संकहावसापो रहस्सभेदभीरुणा तुर भणिदं परिहासकप्पिदो
एसो पा भूदत्थो । mit Weglassung von त्ति आं । - C. एव्व । W. एव्वं st. सव्वं । -
उपा fehlt bei Kâṭav. - Ders. und die Calc. Ausg. übersetzen विअप्पो durch
विकल्पो । vgl. Dist. 51. Hem. c., wo die Ausgg. ebenfalls विकल्पितं st. विअ-
ल्पितं lesen. Chezy liest विअप्पिदो । was er durch विकल्पितं übersetzt. - आ-